

**Africa Another way**  
**VERSLAG OVER HAAR ACTIVITEITEN IN 2019**

---

**1. Inleiding tot de Stichting**

**1.1 Evolutie, het hoofddoel van de stichting**

Het doel van de stichting is om financiële en morele hulp te bieden aan kinderen en onderwijsinstellingen die in de sociale periferie van West-Afrikaanse landen wonen, en om het onderwijs, de intellectuele ontwikkeling, het behoud van volkstradities en kunsteducatie van de gesteunde kinderen te bevorderen.

Het doel van de Stichting is om op een authentieke manier Afrika in Hongarije te leren kennen, een houding te vormen, de acceptatie van het anders-zijn te bevorderen, te begrijpen en te dulden.

**1.2 Activiteiten van de Stichting**

Om onze doelen te bereiken:

- De CXC 2011 voert activiteiten uit op het gebied van onderwijs, opvoeding, ontwikkeling van vaardigheden en verspreiding. Sectie 2, Sectie 3 (2) van de Wet op het Nationaal Onderwijs
  - i. ondersteunt kinderen met financiële middelen (betaling collegegeld, verstrekken van schoolbenodigdheden);
  - ii. bevordert de ontvangst van passend onderwijs en opleiding en bereidt zich zo voor op de eisen en uitdagingen van de arbeidsmarkt en het leven;
  - iii. Authentieke kennismaking met Afrika in Hongarije, het vormen van houdingen, het bevorderen, begrijpen en tolereren van de acceptatie van anders-zijn.
  
- culturele activiteiten uit (Wet XX van 1991 betreffende de taken en bevoegdheden van lokale overheden en hun organen, republikeinse agenten en bepaalde ondergeschikte ondergeschikte organen, § 121 a) -b), waarbij
  - i. bevordert het onderwijs, de intellectuele ontwikkeling, het behoud van volkstradities en kunsteducatie van de gesteunde kinderen;
  - ii. het geven van lezingen over West-Afrikaanse landen in Hongarije en het promoten van Hongarije in die landen,
  - iv. inleiding tot Afrikaanse kunst in Hongarije
  
- verleent culturele diensten, ondersteunt organisaties voor podiumkunsten, lokale bescherming van cultureel erfgoed; steun voor lokale openbare culturele activiteiten (Wet CLXXXIX van 2011 op de lokale overheden van Hongarije, artikel 13 (1) (7)),
  
- Publiciteit van het werk van musici, kunstenaars en literaire activisten (deelname aan tentoonstellingen, performances, beurzen, promotie) Artikel 121 a) -b) van de wet

De activiteiten van de stichting in Hongarije

- a. fondsenwerving om doelen te bereiken;
- b. werving van vrijwilligers;

- c. authentieke bewustmakings- en bewustmaking lezingen over Afrika voor scholen, bedrijven en lokale gemeenschappen om meer te weten te komen over de Afrikaanse cultuur en de levensomstandigheden van Afrikaanse mensen en kinderen;
- d. het versterken en koesteren van Hongaars-Afrikaanse culturele betrekkingen;
- e. organisatie van tentoonstellingen, evenementen, boeken, publicaties om Afrikaanse culturen en kunsten te promoten en te versterken;
- f. het organiseren van humanitaire toerisme reizen naar West-Afrikaanse landen.

Om de economische voorwaarden voor de verwezenlijking van de doelstellingen te verzekeren, kan de Stichting de volgende economische en zakelijke activiteiten verrichten die rechtstreeks verband houden met de verwezenlijking van de doelstellingen:

- verkoop van Afrikaans handwerk (muziekinstrumenten, kleding, souvenirs);
- Verkoop van boeken en publicaties over Afrika.

## 1.2 Titel

De zetel van de stichting: 1148 Boedapest, Kerepesi út 78 / B, 1 p. 3. em. 2.

## 1.3 Oprichter

**dr. Andrea Gyurác**

naam moeder: Pete Mária Magdolna

adres: 1173 Boedapest, Vadkacs utca 10 / C

## 1.4 De activa van de oprichters:

**Het oprichtende startkapitaal:** HUF 500.000, ofwel vijfhonderdduizend forint in contanten, dat volledig ter beschikking is gesteld door de oprichter.

## 1.5 Raad van Toezicht

De oprichter benoemt een raad van toezicht van vier natuurlijke personen om het vermogen van de stichting te beheren. De oprichter behoudt zich het recht voor om de voorzitter van de raad van toezicht te benoemen.

Voorzitter van de Raad van Toezicht (naam, adres, naam moeder):

**De Jager Katalin**

2038 Sós kút, Zalagyöngye utca 33.

naam moeder: Katalin Bankovics

Andere leden van de raad van toezicht (naam, adres):

**Jim Cornelis Theodorus de Jager**

1222 Boedapest, Dévény utca 52.

moeders naam is Geurts Berendina

**György Szabó**

1214 Boedapest, Orion utca 5., 1. em. 8.

de naam van zijn moeder is Maria de Grote

**dr. Andrea Gyurác**

1173 Boedapest, Vadkacsá utca 10 / C

De naam van haar moeder is Mária Magdolna Pete

## **2. Presentatie van het basisdoel en de activiteiten van algemeen nut die in het lopende jaar zijn uitgevoerd**

Onze stichting heeft de volgende projecten in West-Afrika voortgezet en uitgebreid:

### **(1) Bamako kinderbijslag programma**

In Mali gaat 30% van de kinderen helemaal niet naar school en het analfabetisme is bijna 80%. Het doel van het ondersteuningsprogramma is het betalen van collegegeld in de sloppenwijk Sans-fils in Bamako, een plaats waar geen gratis school is voor kinderen van wie de ouders hun gezonde kinderen niet naar school zouden kunnen laten gaan.

De kinderen zijn allemaal studenten aan de École Chérifoula. Studenten werden aanbevolen door hun docenten. Elk kind heeft een symbolische adoptieouder nodig, een goedbedoelende ondersteuner, zodat het verder kan studeren .

De sponsors betalen het collegegeld en de schoolboeken van het kind van hun keuze met een symbolische adoptie voor een jaar - een maandelijks beursbedrag van HUF 3.000 / kind. Het geld wordt elk kwartaal rechtstreeks aan de school betaald, tegen een ontvangstbewijs. In ruil daarvoor krijgen we regelmatig informatie over de studievoortgang van het kind in de vorm van rapporten en attesten. Daarnaast faciliteren we het contact tussen het kind en de sponsor zoveel mogelijk door middel van cadeaupakketten, brieven en materiële donaties.

De Stichting voor de periode 2018-2019. in het studiejaar 67, in 2019-2020. gedurende het schooljaar basisonderwijs gegeven aan 86 kinderen .

Naast individuele ondersteuning ontvingen in 2019, aan het einde van het semester en aan het einde van het schooljaar, 16 en 19 van onze supporters een maandelijkse ondersteuning voor hun uitstekende resultaten (bij de beste 6 studenten van de klas). Het motiverende effect van deze kleine beloning kan in aantallen worden gemeten naarmate meer en meer van onze studenten tot de besten behoren.

### **(2) Bamako School Support Program (“Eén steen telt!”)**

In Bamako, de snelgroeïende hoofdstad, zijn er verschillende gebieden waar de overheid geen scholen voorziet. Een daarvan is de sloppenwijk Sans-fils, waar de privéschool École Chérifoula actief is. In 2019 is er een computerruimte gebouwd, waaraan de stichting uit donaties een netwerk van 23 werkunits, een printer en een kopieerapparaat heeft geleverd. De stichting financierde ook de kosten van het opzetten van de computerruimte. Met de beheerder zijn we de betreffende garanties overeengekomen en is het gebruik ter plaatse continu gecontroleerd en persoonlijk geïnspecteerd.

Hiervoor hebben we 2 vrachtwagens naar Bamako gebracht, die de apparatuur van de computerruimte hebben geleverd, ook het meubilair van de donatie, evenals sportuitrusting, demonstratiemateriaal en leermiddelen voor de school. Om de reis te financieren hebben wij kilometer kaarten verkocht waarvan het minimumbedrag 500 HUF is, het maximum bedrag niet, de waarde is altijd afhankelijk van de beslissing van de schenker. Het bedrag kon alleen worden gebruikt voor transport.

Leden van de Stichting reisden naar Bamako om te helpen met de inrichting en lancering van de bibliotheek en computerruimte, en om de inhuldiging ervan te vieren.

In september 2019 organiseerden we een reis naar de Bamako Zoo voor de begunstigden en de top 10 leerlingen per klas (kinderen in totaal) om kennis te maken met de Afrikaanse dieren.

In oktober 2019 is in 7-9 het door de stichting gefinancierde ICT-onderwijs gestart. voor leerlingen in de klas.

### **3) Stuur een boek naar Afrika! - Bibliotheekprogramma**

Studenten hebben geen schoolboeken omdat ouders ze niet kunnen kopen. Zozeer zelfs dat vaak alleen de leraar een leerboek heeft, alles wordt gekopieerd van het bord. We vervolgden ons bibliotheekprogramma dat in 2017 werd gelanceerd.

Het bibliotheekprogramma heeft tot doel kwalitatief beter onderwijs te bieden aan studenten van École Chérifoula in Bamako. Om dit te doen:

- 1) schoolboeken die door sponsors voor kinderen zijn gekocht, blijven eigendom van de school en maken de bouw van een schoolboeken bibliotheek mogelijk;
- 2) we organiseerden een aparte collectie voor kinderboeken en jeugdboeken in het Frans en Engels.

Samen met de computerruimte leverden we de school een bibliotheek van 2.000 donaties (Franse en Engelse educatieve, jeugd- en kinderboeken), evenals het nodige meubilair en eenvoudig creatief ontwikkelingsspeelgoed uit de collectie om in de bibliotheek te plaatsen.

#### **(4) Together Graduate Program (Bamako)**

Het doel van het programma is om de leerlingen van het 9e leerjaar die al zijn afgestudeerd aan de École Chérifoula tijdens hun secundair onderwijs en daarna hun eventuele universitaire studies, verder te ondersteunen. De middelbare school in Mali is 3 jaar oud.

Het maandelijkse steunbedrag van HUF 3.000, dat als studiebeurs wordt betaald, is van grote waarde voor de studenten, omdat ze het kunnen besteden aan schoolbenodigdheden en uniformen die nodig zijn om te studeren.

De directeur van de École Chérifoula heeft toegezegd het bedrag aan hen over te maken. De voorwaarde van de beurs na het eerste jaar is dat ze een minimum studie gemiddelde van 11/20 halen op de middelbare school en geen jaar overdoen. We informeren de sponsors voortdurend over de resultaten en certificaten van de studenten.

In het studiejaar 2018-2019 steunden we 14 studenten, waaronder 2 studenten, en het studiejaar 2019-20 begon met 14 sponsors, van wie er twee al op de universiteit waren.

#### **(5) Arts for Life-programma (Senegal)**

Het programma, gelanceerd in december 2016, heeft tot doel de traditionele, tribale kunst industrieën van Senegal te helpen overleven en een artistiek aanbod te bieden.

De ontwikkeling van zaailingen door de getalenteerde kunstenaar die in de wijk Grand Yoff in Dakar woont, wordt belemmerd en belemmerd door de thuisomgeving. Het doel van het project is om de meest getalenteerde kunstenaars zaailingen te verzamelen en hen een betere leeromgeving en kunsteducatie te bieden, waarbij gerenommeerde Senegalese culturele figuren, choreografen en muzikanten worden betrokken, om hen een veilig levensonderhoud te bieden en hen te helpen hun culturele talent en groei erfgoed.

Begin 2019 hebben we in totaal 14 kinderen les gegeven, nadat 4 kinderen vanwege onvoldoende studieresultaten uit het programma waren gevallen en er een nieuw kind werd toegelaten, was het aantal deelnemers aan het programma 13. In het begin van 2019 is het bedrag aan ondersteuning HUF 6.000 per maand. , dekt het bedrag van het inschrijfgeld en

studieboeken. Het onderwijs van hogere kwaliteit dat we bieden, is veel hoger dan het onderwijs dat beschikbaar is op openbare scholen, het biedt een leermogelijkheid die beter is voorbereid op het leven en verder leren. De school loopt van begin oktober tot eind juli (10 maanden).

Omdat onze supporters in twee steden wonen (Mbour en Dakar), inclusief verschillende stadsdelen, hebben we aan het begin van schooljaar 2019-2020 in totaal vijf scholen bezocht. We ontmoetten schoolleiders om te praten over de prestaties van de kinderen en hadden de gelegenheid om de kinderen en hun families te ontmoeten en een persoonlijke relatie met hen op te bouwen en te praten over het belang van leren.

Aan het einde van het schooljaar ontvingen 3 van onze supporters 6.000 CFA / persoon voor uitstekende prestaties (bij de beste 6 studenten in de klas).

### **(6) School of Hope-programma (Senegal)**

Het programma ondersteunt het onderwijzen van getalenteerde weeskinderen in de Ecolée Privée Cours Boun Said Ba in de wijk North Yeumbeul in Darak. Het programma, dat in 2018 van start ging, zal in eerste instantie 11 basisschoolkinderen ondersteunen en tegen het einde van het jaar zal het aantal begunstigden toenemen tot 22. Het lesgeld wordt rechtstreeks aan de school betaald. Het bedrag van de ondersteuning is HUF 5.000 per kind per maand, waarvan we het collegegeld, het inschrijvingsgeld en de schoolboeken en schoolbenodigdheden voor de ondersteunde kinderen hebben gefinancierd. De school loopt van begin oktober tot eind juni (10 maanden).

In juli 2019 organiseerden we met de hulp van onze vrijwilliger een kunstshow van een week voor de kinderen van de school, waarbij

We bezochten de gezinnen van de kinderen en vormden een persoonlijke band met hen, waarbij we met hen spraken over het belang van leren.

### **(7) Leer Afrika kennen!**

In het kader van het programma organiseerden we educatieve lezingen over Afrika en het leven van Afrikaanse kinderen, de handhaving van kinderrechten in Afrika en organiseerden we Afrikaanse muziek- en dansprogramma's (Afrikadag, Familiedag):

- sponsoravond voor geïnteresseerden en sponsoren in januari en mei 2019
- deelname en meerdere presentaties op de AFRICA EXPO georganiseerd in het kader van de Travel Exhibition, met een eigen stand, presentatie van het werk van de stichting en de wereld van Afrika;
- meer optredens in Boedapest XVI. District in Táncsics Mihály Primary School en Gymnasium, met een materiaal- en fototentoonstelling
- lezing op de Frigyes Karinthy Hongaars-Engelse tweetalige basisschool
- het houden van Music Africa Day op de Kada Mihály Primary School in Boedapest
- verschillende lezingen op Wesley Treasures Elementary School en High School
- lezing 2 maanden later voor de African Family Day Music voor de Imre Nagy Primary School en Primary School of Art in Csepel
- Presentatie bij herdenking 100ste verjaardag Nelson Mandela
- Deelname aan een optreden op het festival Szentendre Night Day in AFRO-Garden
- Doe mee aan Afrikaanse kinderprogramma's in DIT AFRIKA! Gemeenschapsdag
- Deelname aan het Váci Vigalom-festival
- Een gesprek over Afrika over Mary op Radio
- Deelname en presentatie op de 2-daagse "Afrikadag" in september
- InToTo bar op 25 mei Africa Day lezing en diverse lezingen uit Afrikaanse landen

### **(7) Vrijwilligerswerk in het algemeen belang**

De Stichting is geregistreerd bij het Ministerie van Human Resources in overeenstemming met Wet LXXXVIII van 2005. Volgens de wet is het aantal opgelopen tot bijna 30 personen in het register van organisaties die zich inzetten voor vrijwilligerswerk in het algemeen belang en om hun programma's uit te voeren.

### **In 2019 lanceerden we de volgende nieuwe programma's:**

#### **(1) Newill Academie - Ghana (Koforiuda)**

We betalen voor school op een plaats waar geen gratis school is voor kinderen van wie de ouders hun goede kinderen niet naar school konden laten gaan.

### **3. Presentatie van activiteiten van algemeen nut (per activiteit)**

#### **3.1. Onderwijs, ontwikkeling van vaardigheden, verspreiding van kennis (sectie 4 (1) a) van Wet CXC van 2011 inzake nationaal onderwijs)**

De doelgroep van de activiteit: studenten, volwassenen uit Mali, Senegal en Hongarije. Op 31 december 2019 hebben we onderwijs gegeven aan 86 (zesentachtig) basisschoolleerlingen, 13 middelbare scholieren en 2 universiteitsstudenten en 36 Senegalese studenten.

organiseerden educatieve lezingen over Afrika en het leven van Afrikaanse kinderen, de handhaving van kinderrechten in Afrika, en we organiseerden Afrikaanse muziek- en dansprogramma's (Afrikadag, Familiedag):

- sponsoravond voor geïnteresseerden en sponsors in januari en mei 2019
- deelname en meerdere presentaties op de AFRICA EXPO georganiseerd in het kader van de Travel Exhibition, met een eigen stand, presentatie van het werk van de stichting en de wereld van Afrika;
- meer optredens in Boedapest XVI. District in Táncsics Mihály Primary School en Gymnasium, met een materiaal- en fototentoonstelling
- lezing op de Frigyes Karinthy Hongaars-Engelse tweetalige basisschool
- het houden van Music Africa Day op de Kada Mihály Primary School in Boedapest
- verschillende lezingen op Wesley Treasures Elementary School en High School
- lezing 2 maanden later voor de African Family Day Music voor de Imre Nagy Primary School en Primary School of Art in Csepel
- Presentatie bij herdenking 100ste verjaardag Nelson Mandela
- Deelname aan een optreden op het festival Szentendre Night Day in AFRO-Garden
- Doe mee aan Afrikaanse kinderprogramma's in DIT AFRIKA! Gemeenschapsdag
- Deelname aan het Váci Vigalom-festival
- Een lezing over Afrika over Mary op Radio
- Deelname en presentatie op de 2-daagse "Afrikadag" in september
- InToTo bar op 25 mei Africa Day lezing en diverse lezingen uit Afrikaanse landen

De Stichting is doorgedaan met het versturen van **nieuwsbrieven**, die eens per maand naar abonnees worden verzonden. In de Nieuwsbrieven voeren we naast het leven van de stichting ook educatieve activiteiten uit in het kader van het programma Leer Afrika kennen door een Afrikaans onderwerp te verwerken en te publiceren en lezers Afrikaanse culturele programma's in Hongarije aan te bevelen.

Naast het leven van de stichting voeren wij op de **Facebookpagina** van de Stichting ook educatieve activiteiten uit in het kader van het Learn Africa programma door artikelen, evenementen en nieuws over Afrika te delen en te becommentariëren.

### 3.2 **Culturele activiteit (Artikel 121 a) -b) van Wet XX van 1991**

De doelgroep van de activiteit: leden van de Hongaarse samenleving en Senegalese kinderen

In het kader van het Art for Life-programma promoten we het behoud en voortbestaan van Senegalese tradities, en introduceren we de dans- en muziekcultuur van het Senegalese volk bij de leden van de Hongaarse samenleving door een korte film te maken en de kinderen van kunstenaars te ondersteunen.

Tot eind 2017 ondersteunde het programma 1 kind dat tussen juli en september 2017 meerdere keren in Hongarije optrad, onder meer tijdens de FINA Wereldkampioenschappen Zwemmen, op het Grote Podium op het Margaretha-eiland en als lid van een Senegalese prestatiegroep in de Debrecen Bloemen carnaval.

De Stichting zal doorgaan met het versturen van **nieuwsbrieven**, die maandelijks naar abonnees worden verzonden. In de Nieuwsbrieven bieden we Afrikaanse culturele programma's voor lezers.

Door Afrikadagen en Familieprogramma's in Hongarije te organiseren, introduceren we Afrikaanse muziek- en danscultuur, met een fototentoonstelling en een presentatie van Afrikaanse kunst:

- Boedapest XVI. District Mánály Táncsics Primary School en Gymnasium lezing en materiaal en foto-expositie
- het houden van Music Africa Day op de Kada Mihály Primary School in Boedapest
- Afrikaanse familiedag met muziek en dans voor de Imre Nagy Primary School en Primary School of Art in Csepel

We gingen verder met de presentatie van Júlia Láng's bloemlezing getiteld "Women at the Well" en de promotie van Andrea Gyurácz's serie "The Adventures of a Blonde Woman in Africa" op festivals en tentoonstellingen.

Boedapest, 2 september 2019

---

De Jager Katalin  
Voorzitter van de Raad van Toezicht